

PHONAK
life is on

瑞士Sonova集团旗下品牌

络易听™

使用指南



roger



目录

1. 欢迎	5
2. 了解络易听	6
2.1 设备描述	10
2.2 基座	11
2.3 附件	12
2.4 显示	13
2.5 技术数据	14
3. 为络+ 发射机充电	15
4. 使用络易听	18
4.1 打开络易听	18
4.2 一般用途	19
4.3 在桌面上使用	20
4.4 在大声噪声中使用	22
4.5 聆听远距离谈话	24
5. 锁定麦克风模式	26
6. 静音	28
7. 收听电视或其他静止音频设备	29
7.1 安装基座	29
7.2 使用基座收听电视	31

8. 收听便携音频设备	33
8.1 使用充电线传输音频	33
8.2 使用模拟音频线传输音频	35
9. 在线通话过程中使用络易听	37
10. myRogerMic 应用程序	39
11. 组网功能	40
11.1 连接到助听器或络+ 接收机	40
11.2 连接其他发射机	43
11.3 断开与络+ 设备的连接	45
12. 在一大群人中使用的	46
12.1 使用多个发射机	47
13. 重置	48
14. 运输模式	49
15. 维护与保养	50
16. 故障排除	52
17. 合规信息	56
18. 符号信息和说明	60
19. 重要安全信息	63
20. 服务和保修	70

本使用指南适用于：

络易听 V2

2023 年应用的 CE 标志

络易听 iN V2

2023 年应用的 CE 标志





1. 欢迎

您的络易听由位于瑞士苏黎世的峰力公司研发，峰力是听力解决方案全球领导者。

这款顶级产品是我们利用自身的专业知识历经数十年的研究成果，旨在帮助您体验声音之美！衷心感谢您选择我们的产品，愿您拥有长久愉悦的聆听。

请仔细阅读使用指南，确保您了解络易听并能正确使用其各项功能。有关络易听和附件功能、优点、设置、使用和维护或维修的详细信息 - 请联系听力保健专家或制造商代表。

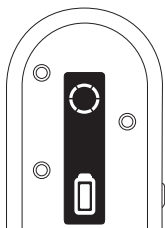
有关络易听或附件维修服务的信息，请联系听力保健专家。

峰力 - 开启全新生活
www.phonak.com

2. 了解络易听

络易听可以拾取说话人的声音，并直接以无线方式传输至您的耳中。络易听的使用情况主要有五个：

在桌面上：将络易听放在桌面的中心并聆听坐在周围的人的声音。

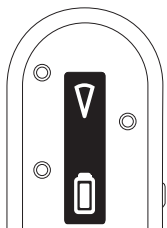


餐厅



会议

指向： 让络易听保持在您要聆听其声音的人的方向。

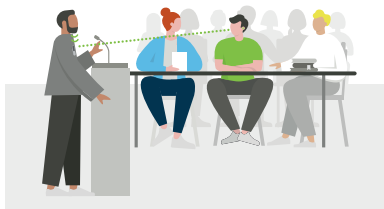
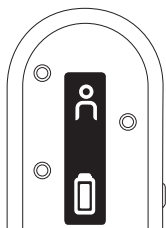


聊天



面对面

演讲者： 将络易听夹/挂在远距离谈话者的嘴边，以便更好地聆听他们的声音。

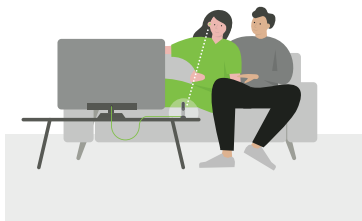
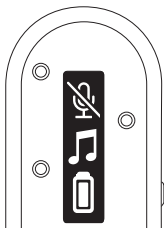


言语/演讲



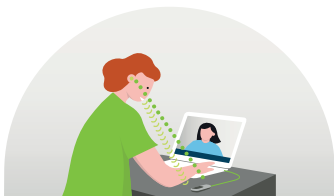
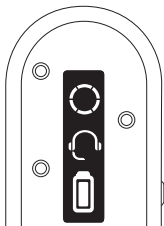
健身班

电视/多媒体：将电视或其他音源的声音直接传输至双耳。



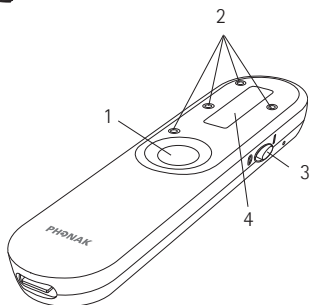
观看电视

在线通话：在线通话过程中，将络易听用作麦克风。



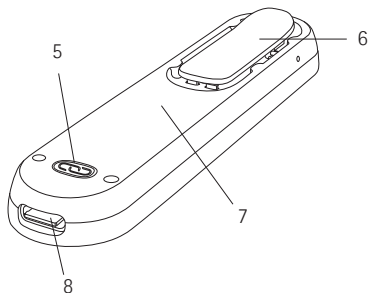
进行通话

2.1 设备描述

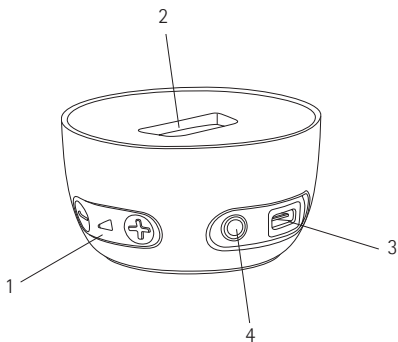


- 1 功能按钮
- 2 4个麦克风
- 3 电源滑块
- 4 显示屏

- 5 连接按钮
- 6 固定夹
- 7 内置电池
- 8 USB C 连接器

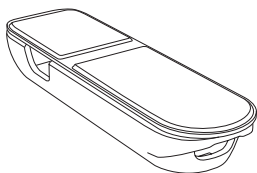


2.2 基座

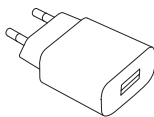


- 1 音频输入音量控制
- 2 络易听插槽
- 3 USB C 连接器
- 4 3.5 mm 模拟和光学数字 (Toslink) 音频输入

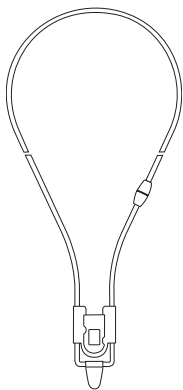
2.3 附件



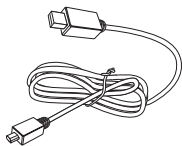
外壳



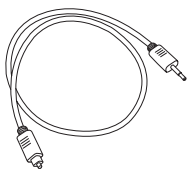
电源



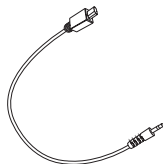
吊绳



充电线

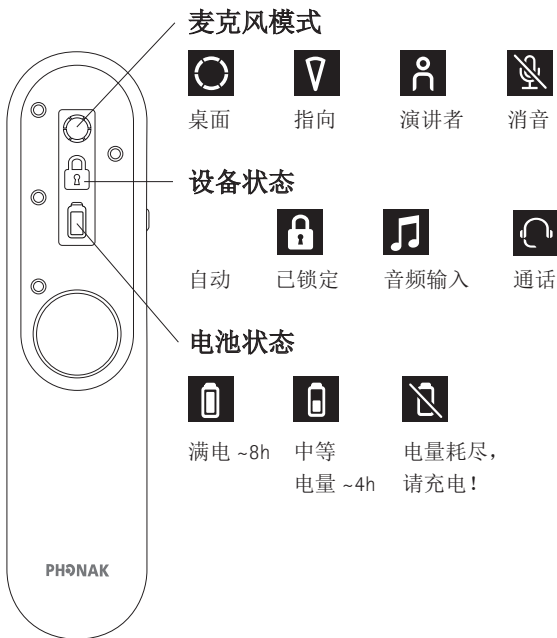


电视线



模拟音频线

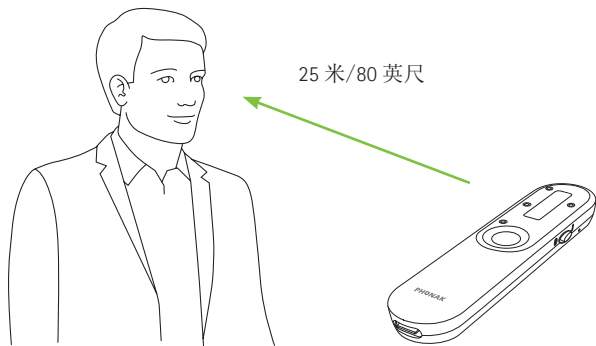
2.4 显示



2.5 技术数据

范围：

您可以将络易听放在距离您最远 25 米/80 英尺的位置。请注意，墙壁等物体可能会缩短这一收听距离。只有当您能够看到络易听时（即在视线之内），它才可能达到此最远的收听距离。



电池使用寿命：

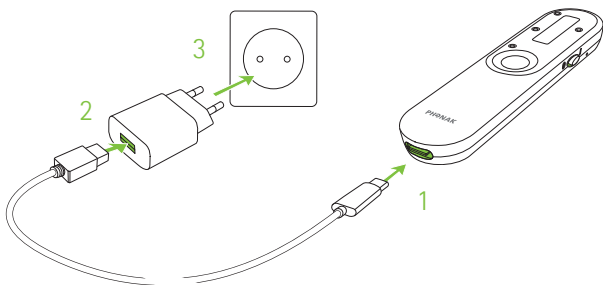
充满电的电池通常可以持续 8 小时传输。

3. 为络+ 发射机充电

可以通过以下三种方式为络+ 发射机充电：

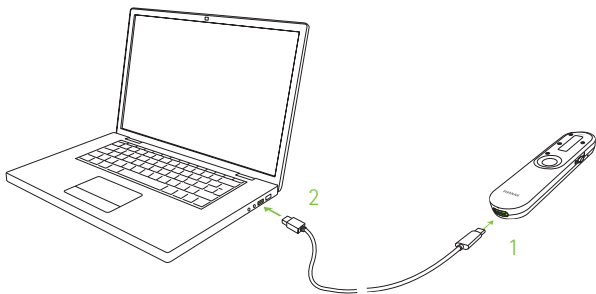
A) 使用外接电源

1. 将充电线尺寸较小的一端 (USB C) 插入络+ 发射机。
2. 将充电线尺寸较大的一端 (USB A) 连接到外接电源。
3. 将外接电源插入壁式插座。



B) 用台式电脑或笔记本电脑充电

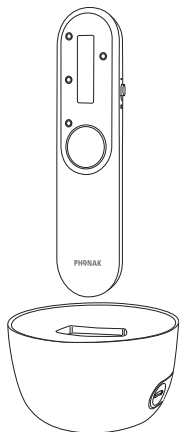
1. 将充电线尺寸较小的一端 (USB C) 插入络易听。
2. 将充电线尺寸较大的一端 (USB A) 连接到电脑的 USB 端口并开启电脑。



C) 使用基座充电

将络易听插入基座。

① 请按照第 7.1 章节中所述安装基座。



充电信息



充电时，电池图标将会移动。



当电池充满时，电池图标将停止移动并显示电池已经充满电。15 分钟后，显示屏将变为黑色。

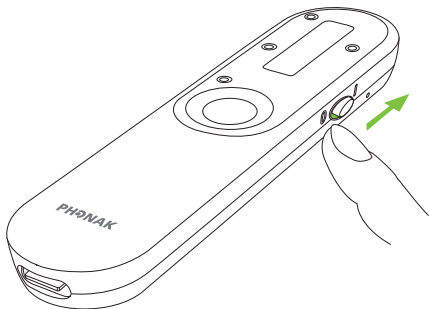
使用随附的充电器时，络易听将会：


- 在充电 1 小时后达到 80% 电量
- 在充电 3 小时后达到 100% 电量

4. 使用络易听

4.1 打开络易听

将开关移动至打开位置。简短的启动动画后，即可使用络易听了。



- ① 如果您在屏幕上看到交叉链条图标 ，请首先按照第 10 章所述将络易听与助听器或络+接收机连接起来。

4.2 一般用途

络易听是一款多功能的智能产品。其可以检测您所处的环境并自动调整发射机设置。

① 为了取得最好的言语理解效果，应尽可能让络+发射机靠近说话人。

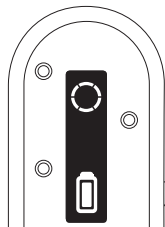
① 调整挂绳的长度，使络易听与讲话者的嘴部距离在 20 cm/8 英寸范围内。

4.3 在桌面上使用

聆听一群人说话时，您需要将络易听放置在桌子中央。



麦克风将会拾取桌子周围每个人的声音，通过显示屏上的圆圈即可指明这一点。

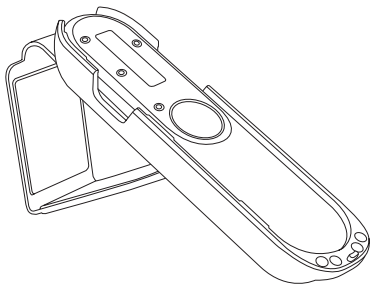


使用应用程序使波束转向

myRogerMic 应用程序可让波束转向，使其聚焦一个或多个特定讲话者。请按照第 9 章所述的内容下载应用程序。

使用外壳的底座功能

如果您要聚焦正面的一个人，可将络易听插入外壳，然后使用底座功能将其向上倾斜。



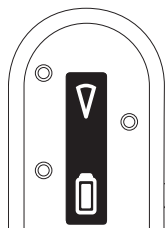
使用底座时，麦克风将自动进入指向模式。

4.4 在大声噪声中使用

手握络易听，将其指向您想聆听的人。

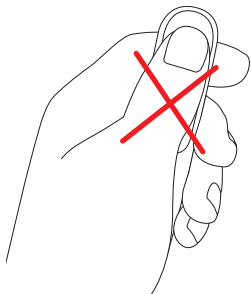


麦克风将自动激活较窄的波束，然后拾取您指向的人的声音。显示屏上的三角形指明了这一点。



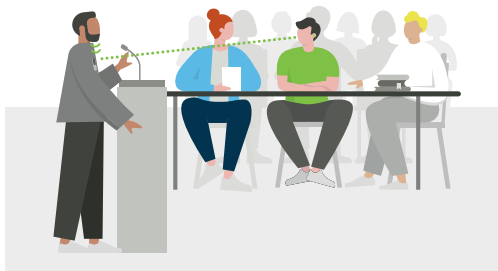
① 确保您的络易听直接指向讲话者的口部。

① 手握络易听时，避免盖住麦克风开口。

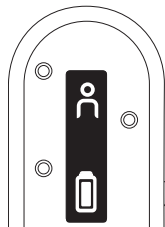


4.5 聆听远距离谈话

将络易听夹在远距离讲话者的领子上，以便更好地听到他们的声音。

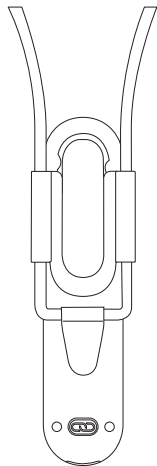
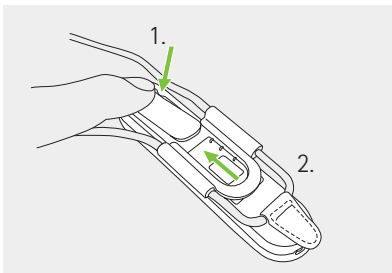


麦克风将仅拾取佩戴麦克风的人的声音；通过显示屏上的人形图标即可指明这一点。



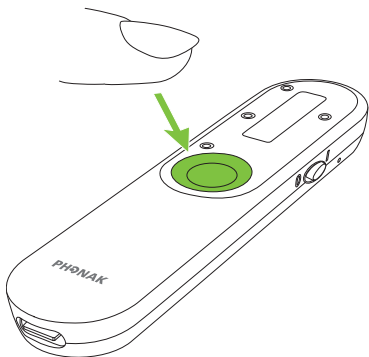
① 此外，也可将挂绳连接到络易听，
然后将其挂在远距离讲话者的
颈部：

1. 打开固定夹
2. 滑动到吊绳上，然后关闭固定夹

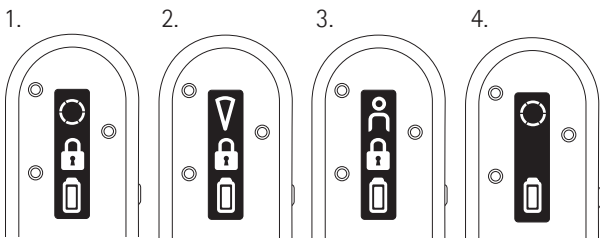


5. 锁定麦克风模式

如果您要让络易听在任何位置下均保持特定麦克风模式，请反复按下功能按钮，直至出现您要让麦克风锁定的麦克风模式。



锁定模式将会按照以下顺序显示：

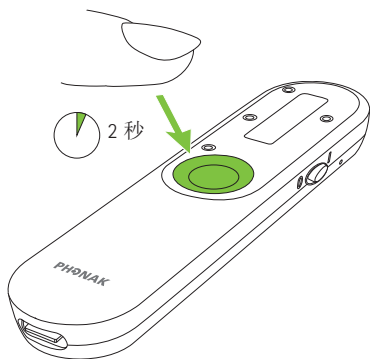


1. 桌面模式
2. 指向模式
3. 演讲者模式
4. 无锁定图标意味着络易听已回到自动模式

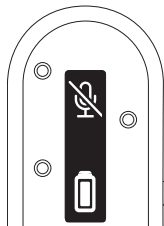
锁定图标表示麦克风模式已经锁定。

6. 静音

如要将络易听静音，请按住功能按钮两秒：



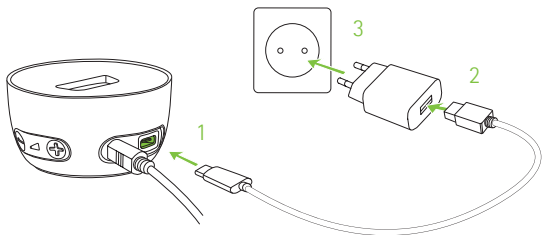
静音的麦克风将在显示屏上用打叉的麦克风图标表示。如要将麦克风取消消音，请再次按住功能按钮两秒：



7. 收听电视或其他静止音频设备

7.1 安装基座

1. 将 USB 线尺寸较小的一端插入基座的插槽内。
2. 将 USB 线尺寸较大的一端插入外接电源。
3. 将外接电源插入壁式插座。



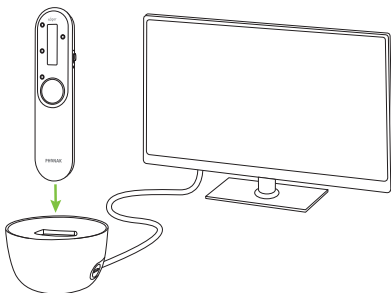
- 将光缆 (Toslink) 的空闲端插入电视机或其他音频设备的光学输出端口。



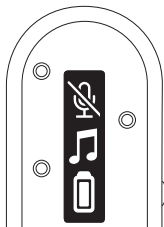
- 在将 Toslink 光缆插入设备或电视时，可能会发出可见光，请注意保护您的眼睛。
- 如果您的电视机或其他音频设备没有光纤音频输出端口，您可以使用模拟音频线缆连接电视机和基座。有关此类模拟音频线缆，请咨询您的听力保健专家。

7.2 使用基座收听电视

1. 将您的络+ 发射机插入基座。
2. 打开电视（或其他音频设备）。您的络+ 发射机会自动将音频信号传输到您的耳中。



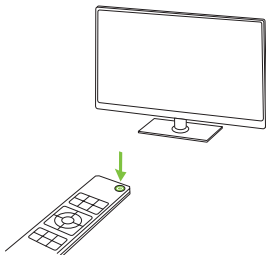
显示屏上的音乐图标指明了这一点。



3. 根据您的首选项，使用基座上的 +/- 按钮调整音量。

① 传输电视信号时，络+ 发射机将自动消音。您可以打开设备并按下功能键来激活发射机。现在您将同时听到电视信号和麦克风的聲音。

要结束音频信号的传输，只需关掉电视（或其他音频设备）或将您的络+ 发射机从基座中取下。

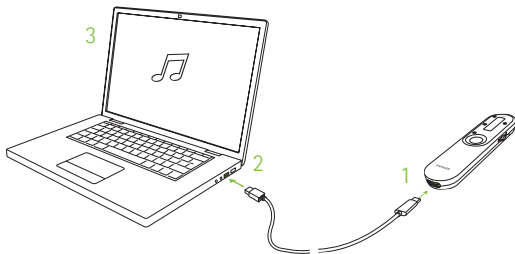


8. 收听便携音频设备

8.1 使用充电线传输音频

为了获得最佳音质和易用性，我们建议使用充电线将音频从音频设备（例如计算机）传输到助听器。

1. 将充电线尺寸较小的一端 (USB C) 插入络易听。
2. 将充电线尺寸较大的一端 (USB A) 连接到电脑的 USB 端口并开启电脑。
3. 在音频设备上启动音乐或音乐应用程序。



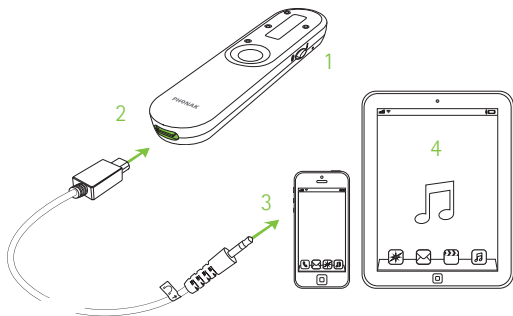
① 传输音频时，络+ 发射机将自动打开。


① 请注意，络+ 发射机将消耗音频设备的电源。

要结束音频信号的传输，请停止计算机上的音频或将其消音，或拔下电缆。

8.2 使用模拟音频线传输音频

1. 确保您的络+ 发射机已开启。
2. 将短音频线的长方形一端插入络+ 发射机。
3. 将短音频线的圆形一端插入您的便携式设备的耳机输出端。
4. 开启便携音频设备中的音乐或音乐应用程序。



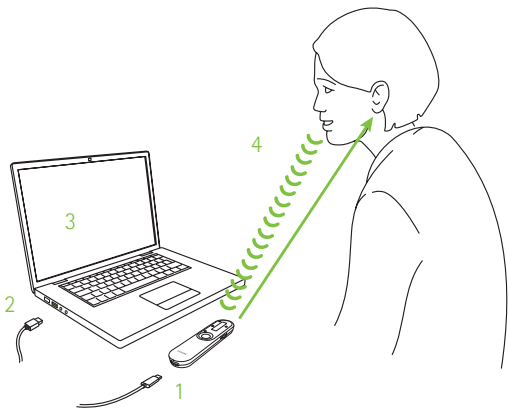


① 当您拔出音频线时，您的络+ 发射机会自动静音。您可以通过按下中央触摸键激活发射机。然后您将同时听到来自音频设备和发射机的声音。

要结束音频信号的传输，只需拔掉音频线或关闭您的络+ 发射机。

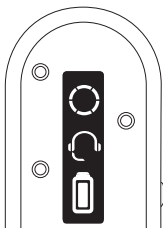
9. 在线通话过程中使用络易听

1. 将充电线尺寸较小的一端 (USB C) 插入络易听。
2. 将充电线尺寸较大的一端 (USB A) 连接到电脑的 USB 端口并开启电脑。
3. 在计算机上开始在线通话。
4. 现在，您可以听到在线参与者的声音，并且可以对着络+ 发射机讲话。



在通话过程中，您可以将络易听放在桌面上，指向您所在的方向或戴在胸前。为了获得最佳音质，我们建议在胸前佩戴络易听。

络易听会显示一个耳机图标，表示其用于在线通话：



10. myRogerMic 应用程序



借助 myRogerMic 应用程序，您可以通过智能手机远程控制络易听。

您将可以：

- 使波束转向
- 更改麦克风模式
- 静音/取消静音
- 检查当前设备状态，例如电池电量和实际麦克风模式

您的智能手机需要支持 Bluetooth®（蓝牙）LE 才能连接络易听。myRogerMic 应用程序可从 Google Play 和 App Store 下载。



有关应用程序的其他信息，请阅读 myRogerMic 应用程序使用指南（可从 www.phonak.com 下载）

Bluetooth® 是 Bluetooth SIG, Inc. 的注册商标，Sonova 对此类徽标的任何使用均已获得许可。

Apple App Store 徽标是 Apple Inc. 的商标。

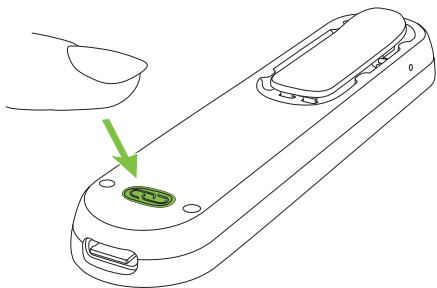
Google Play 徽标是 Google LLC 的商标。

11. 组网功能

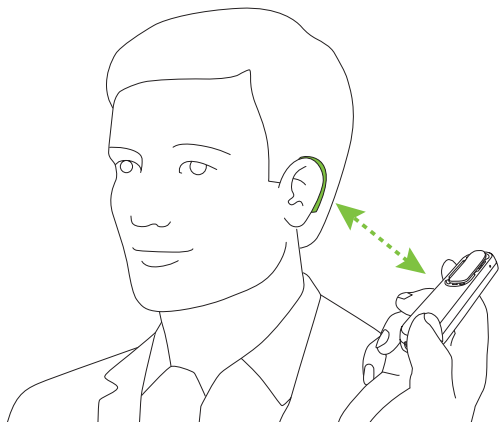
11.1 连接到助听器或络+ 接收机

如要将络易听连接到安装了络+ 的助听器或络+ 接收机，请按照以下步骤操作：

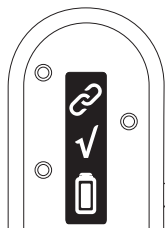
1. 打开络易听和助听器。
2. 按下络易听背面的连接按钮。



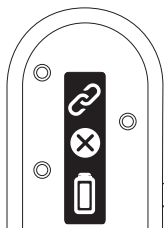
3. 将络易听放置在助听器或络+ 接收机附近（10 厘米/4 英寸的范围内）。



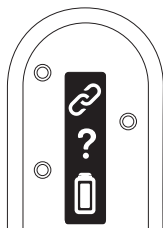
4. 检查络易听显示屏的反馈：



连接成功



接收机不兼容



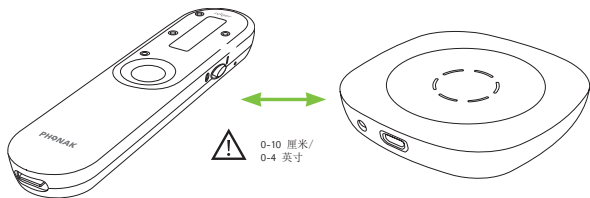
未找到接收机，
请靠近一些

- ① 只需要连接一次接收机。即使在助听器/络+接收机重启后，助听器/络+接收机仍与您的麦克风保持连接状态。

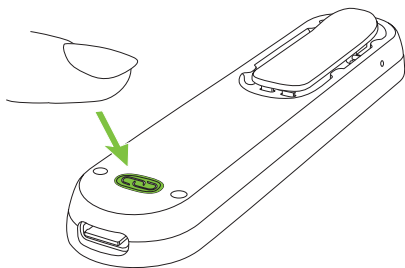
11.2 连接其他发射机

如要连接与络易听兼容的其他络+ 发射机，请按照以下步骤操作。请参阅第 11 章来了解如何在网络中使用多个发射机。

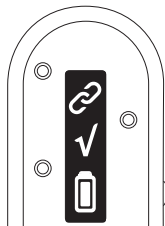
1. 开启络+ 发射机。
2. 将络易听放置在其他络+ 发射机附近（10 厘米/4 英寸的范围内）。



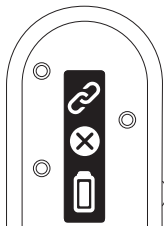
3. 按下络易听上的连接按钮。



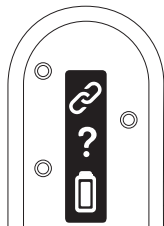
4. 检查络易听显示屏的反馈：



连接成功



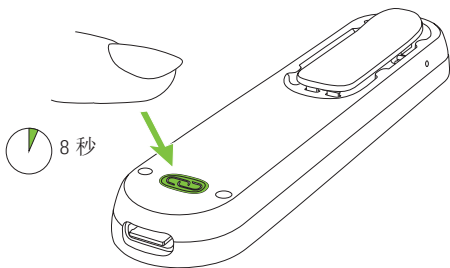
设备不兼容




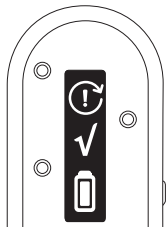
未找到设备，
请靠近一些

① 只需要连接一次其他麦克风。即使麦克风已经重启，其他麦克风仍将与络易听保持连接状态。

11.3 断开与络+ 设备的连接

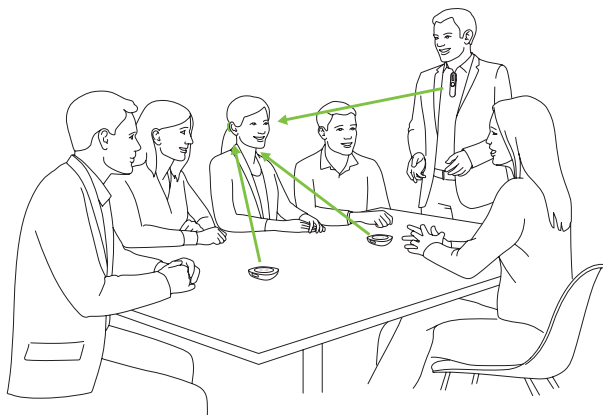


要断开络易听与任意连接的接收机或其他络+ 发射机的连接，可长按“连接”按钮  8 秒，直至出现以下显示信息：



12. 在一大群人中使用

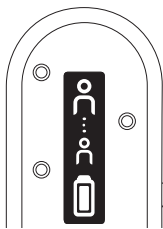
络易听可与其他络+ 麦克风（例如络易聆）配套使用。请按照第 10 章所述的内容连接其他发射机。



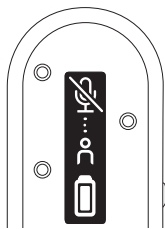
同时使用多个发射机可以让您倾听更多人或多个远距离讲话者的声音。

12.1 使用多个发射机

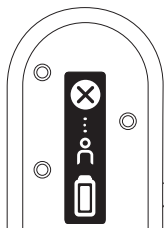
将络易听与其他发射机配套使用时，其必须佩戴在讲话者的胸前。将络易听放在桌面上或将其握在手中时，其会自动静音。长按（2 秒）中心按钮将络易听取消静音会阻止与络易听连接的其他发射机将络易听静音将重新激活其他发射机。



络易听至少连接到一个其他络+发射机



将络易听放在桌面上或将其握在手中时，其会自动静音



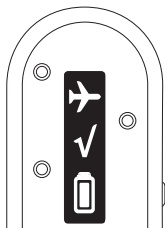
络易听将会被网络中的其他络+发射机阻止

13.重置

如果您的络易听不再响应任何命令，可以同时按下中心按钮和连接按钮  10 秒钟，以进行重置。

14. 运输模式

如果您需要将络易听退回来进行维修，则建议让设备进入运输模式。如要这样做，请按住连接按钮并将设备关闭。显示屏中的以下提示表明已进入运输模式：



15. 维护与保养

坚持正确的日常保养有助于您的络+ 麦克风和附件保持良好的性能和更长的使用寿命。为确保较长的使用寿命，Sonova Communications AG 在相应的络+ 发射机淘汰后提供至少五年的服务期。

- ① 使用前，请务必确保络+ 发射机、基座和充电线干燥、清洁。

常规情况

您的络+ 发射机防水溅、防尘。在接触水、汗、尘之后，请及时清洁和擦干络+ 发射机。

清洁说明

使用无绒布清洁表面。切勿使用清洁剂清洁络+发射机，如家用洗涤剂、肥皂等。不建议用水清洗。如果您需要彻底地清洁络+发射机，请咨询您的听力保健专家。

对于基座，请确保充电插口和端口清洁。从充电插口上清除灰尘或污垢。请勿使用家用清洁剂、肥皂等物品清洁基座。

16. 故障排除

问题

络+ 发射机无法开启。

原因

电池没电。

无法从络+ 发射机中听到声音。

您的络+ 发射机设置为静音。

您的络+ 发射机已经锁定。

络+ 接收机没有连接到络+ 发射机。

络+ 接收机不工作。

助听器未设置为正确程序。

我能听到讲话者的声音，但无法听清所说的内容

发射机距离讲话者太远。

麦克风开口被手指盖住。

麦克风开口被灰尘覆盖。

络+ 发射机模式已经锁定。

音频信号不断丢失。

您与络+ 发射机之间的距离太远。

您与络+ 发射机之间存在障碍物。

噪音太大。

络+ 发射机拾取了噪音。

解决办法

请至少为您的络+ 发射机充电两小时。

按下中央按钮 2 秒取消络+ 发射机的静音设置。

切换到自动麦克风模式，或确保在适当的模式下锁定麦克风。

将络+ 麦克风移到每一个络+ 接收机或络+ 兼容助听器的旁边，并按下"连接"按钮。

确保已将络+ 接收机安装到助听器，并已开机。

检查您的助听器是否已设置为正确程序（络+/FM/DAI/EXT）。

将络+ 发射机靠近讲话者嘴部。

改变拿麦克风的方式，不要盖住麦克风的开口。

清洁麦克风开口。

切换到自动麦克风模式，或确保在适当的模式下锁定麦克风。

缩短与络+ 发射机之间的距离。

尽量将络+ 发射机放置在您的视线之内，或缩短与络+ 发射机之间的距离。

切换到指向模式并将络+ 发射机指向讲话者的方向。

问题

原因

我不喜欢在我的络+ 发射机中听到自己的声音。

络+ 麦克风拾取了您的声音。

多媒体设备的音量过低。

音量设置不正确。

无法收听多媒体设备

声源被静音。

您的络+ 发射机被关闭。

音频线没有正确插入。

络+ 发射机停止工作，按任何按钮都没有反应。

软件问题。

在线通话过程中，对方听不到我的声音。

络+ 发射机未正确放置。
您已在 PC 应用程序中将麦克风静音。

解决办法

在 myRogerMic 应用程序中，禁用指向您所在方向的波束。

调高络+ 发射机基座或音源的音量。

取消声源静音。

开启您的络+ 发射机。

正确插入音频线。

同时按下功能按钮和连接按钮 10 秒钟，重置络+ 发射机。
请联系您的 HCP，检查是否有可用的软件更新。

要在线通话过程中获得最佳的声音拾取效果，请将络+ 发射机夹在衣领上。或者，将络+ 发射机平放在桌面上，或者确保其指向您所在的方向。

在 PC 应用程序中将发射机取消静音

17. 合规信息

欧洲：

符合性声明

Sonova Communications AG 在此声明本产品符合无线电设备指令 2014/53/EU。您可以从制造商或当地峰力代表处获取 EU 符合性声明的完整文本，您可登录 <https://www.phonak.com/com/en/certificates.html> 查看其地址（峰力全球网点）。

工作频率：2400 - 2483.5 MHz

功率级：< 100 mW

澳大利亚/新西兰：



R-NZ

表明设备符合适用的无线电频谱管理 (RSM) 和澳大利亚通讯和媒体管理局 (ACMA) 监管安排，可以在新西兰和澳大利亚合法销售。合规标签 R-NZ 针对的是在新西兰市场以合规性等级为 A1 提供的无线电产品。

FCC ID: KWCTX33
IC: 2262A-TX33

注释 1:



本设备符合 FCC 规定第 15 部分和加拿大工业部的 RSS-247。运行要满足以下两个条件：

- 1) 本设备不会产生干扰，以及
- 2) 本设备必须接受任何干扰，包括可能导致设备异常操作的干扰。

注释 2:

如果对本设备的更改或改装未经 Sonova AG 明示批准，则可能会使 FCC 针对运行该设备的授权无效。

注释 3:

本设备已进行过测试，符合 FCC 规定第 15 部分和加拿大工业部 ICES-003 中有关 B 类数字设备的限定要求。

这些限制旨在提供合理的保护，防止在住宅区安装时产生有害干扰。本设备会产生、使用和发射射频能量，如果未按照说明安装和使用，可能会对无线电通讯造成有害干扰。但是，不保证在特定安装环境下不会产生干扰。如果该设备确实对无线电或电视接收产生有害干扰（可通过开关设备进行确定），则建议用户通过采取下列措施之一，以尽量消除干扰：

- 重新调整接收天线的方向或位置。
- 增大设备和接收机之间的间隔。
- 将设备连接到与接收机所连接的插座不同的电路插座上。
- 如果需要帮助，请咨询经销商或有经验的无线电/电视技术人员。

注释 4:



符合日本电波法。符合电气通信事业法。
该设备符合日本电波法（電波法）。
不应改装该设备（否则，许可的指定号码
将无效）。

注释 5:

FCC/加拿大工业部射频辐射暴露声明

本设备符合 FCC 对于非受控环境射频辐射暴露的限定要求。此发射机不可与其他天线或发射机并置或同时使用。

18. 符号信息和说明



CE 符号是 Sonova Communications AG 对本产品符合无线电设备指令 2014/53/EU 的确认。



此符号表示用户必须阅读和注意本使用指南中的相关信息。



表示设备制造商。



此符号表示用户务必要注意该使用指南中的相关警告通知。



有关操作和产品安全性的重要信息。

工作环境

设备用于预期用途时，功能不会存在问题或限制，除非这些使用指南另有说明。



运输和存放温度：
-20° 至 +60°C (-4° 至 +140°F)。
工作温度：0 至 +40°C (+32° 至 +104°F)。



保持干燥。



运输和存放湿度：<90%（无冷凝）。
工作湿度：<90%（无冷凝）。



大气压力：500 hPa 至 1060 hPa。



表明制造商的序列号，以便可以识别特定设备。



表示生产日期。



包装和使用指南可以回收。



产品或包装上的这一符号意味着它不应该与其他家庭废物一起处理。您负责将废弃设备和城市垃圾分开处理。正确处理旧设备将有助于避免对环境和人类健康造成潜在负面影响。本产品含有不可更换的嵌入式电池。请勿试图打开产品或拆卸电池，否则可能会对产品造成损伤。请与当地的回收机构联系，以取出电池。



Dolby、Dolby Audio 以及双 D 符号是杜比实验室的商标。



UKCA 符号是 Sonova Communications AG 对本产品符合英国 2017 年无线电设备法规的确认。

19.重要安全信息

使用设备前，请阅读以下页面上的信息。

19.1 危险警告

- △ 本设备不适用于年龄小于 36 个月的儿童。它包含较小的部件，如果儿童吞咽，可能造成窒息。将设备放到儿童、认知障碍人群和宠物够不到的地方。如果已经吞咽，请立即就医。

- △ 本设备可能会产生磁场。如果络易听对植入式设备（如起搏器、除颤器等）有任何影响，请立即停止使用络易听并联系您的医生和/或植入设备制造商寻求建议。

- △ 请仅使用听力保健专家为您专门编程的助听器。

- △ 使用该设备可能降低背景噪音。请注意警告信号或噪声（如汽车声）可能会被部分或全部消除。
- △ 对电子部件进行废弃处理时，请遵循当地的法规要求。
- △ 未经 Sonova AG 明确批准，不得对此设备进行更改或改装。
- △ 请仅使用经 Sonova Communications AG 许可的辅件。
- △ 由 Sonova Communications AG 提供的充电器可用于在最高 5000 m 的海拔高度为络易听充电。为安全起见，请仅使用 Sonova Communications AG 提供的充电器，或额定电压为 5VDC、最小 500 mA、最大 2000 mA 的 IEC 62368 认证充电器在海拔高度不超过 2000 m 的场所进行充电。

- △ 请勿在易燃易爆区域（存在爆炸危险的矿区或工业区、含氧量高的环境或处理易燃麻醉剂的区域）或禁止使用电子设备的区域使用本设备。
- △ 操作机器时，请确保络+ 设备部件不会被机器卡住。
- △ 请勿在佩戴设备的同时为其充电。
- △ 充电时，不要用布等物品覆盖设备。
- △ 该设备在 2.4-2.48 GHz 频率范围内运行。飞行时，请确认航班操作人员是否要求将设备关闭。
- △ 由于存在电气危险，仅有授权人士可以打开产品及其附件。

19.2 产品安全信息

- ① 保护设备连接器、插头和电源，避免灰尘和碎屑堆积。
- ① 将设备与其他线缆相连时，请勿过分用力。
- ① 保护设备，避免其受到湿气（游泳池或游泳区）和热源（散热器）的损害。
保护设备免受过度冲击和振动。
- ① 用潮湿的布清洁设备。请勿使用家用清洁产品（洗衣粉、肥皂等）或酒精清洁设备。请勿使用微波炉或其他加热设备对设备进行干燥处理。
- ① X 射线、CT 或 MRI 扫描可能会破坏或影响设备的正常功能。
- ① 请务必保持设备和基座干燥和洁净。

- ① 如果您长时间不使用助听器，请将其存放在干燥的地方。
- ① 本设备应避免与其他设备共同使用或堆放在一起，以免导致无法正常使用。如果必须要以此类方式使用，则应对本设备和其他设备进行观察，确认其可以正常使用。
- ① 充电附件请勿靠近电磁炉表面。充电配件内部的传导结构可能会吸收电能，从而造成热损伤。
- ① 设备防水溅，但并不防水。
- ① 设备内置锂离子电池。设备只能随身携带，不可放入托运行李。

- ① 空运设备时，所有安全运输锂离子电池的规定和法规均适用。如果怀疑电池存在缺陷，则不应采用空运方式。
- ① 充电器的 USB 端口仅用于所描述的目的。
- ① 如果设备跌落、损坏、过热、电源线或插头受损，或掉入液体中，请停止使用设备并联系授权的服务中心。

19.3 其他重要信息

- ① 在将 Toslink 光缆插入设备或电视时，可能会发出可见光，请注意保护您的眼睛。
- ① 大功率电子设备、较大的电子装置和金属结构可能会损害和显著降低本设备的工作范围。
- ① 设备会收集并存储内部技术数据。这些数据可能会被听力保健专家读取，以便检查设备，并帮助您正确使用设备。
- ① 从设备发送到已连接的接收机的数字信号不会被其他设备窃听，因为这些设备不在麦克风网络中。

20. 服务和保修

20.1 当地保修

请向听力保健专家、您购买设备的商家询问有关当地保修期限的信息。

20.2 国际保修

峰力提供从购买日起为期一年的有限责任全球联保服务。该有限联保覆盖因制造工艺和材料缺陷引发的问题。保修仅在出示购买保修卡时有效。

国际保修并不影响您在国内购买时应当享受的所有消费者合法权益，即正常的国内保修服务。

20.3 保修限制

本保修不涵盖因操作或护理不当、接触化学品、浸入水中或受到过度外力挤压而导致的任何损坏。由第三方或未经授权的服务机构造成的任何损坏不在此保修范围内。此保修不包括由听力保健专家在其办公室内执行的任何维修。

序列号： _____

购买日期： _____

授权听力保健专家
(印章/签名)：



制造商:

Sonova Communications AG

Herrenschwandweg 4

CH-3280 Murten

瑞士

www.phonak.com

sonova
HEAR THE WORLD



7 613389 623031

029-1275-70/V1.00/2023-01/NLG © 2023 Sonova AG All rights reserved